大清光緒二十年

滬報

第四千四百念二號

一月十四日

本館開設上海英租界望平街中市　西歷一千八百九十四年二月十九號　禮拜一　上海每張大錢七文　外埠照遠近酌加寄費

今日附送七俠五義傳不取分文

讀吳萊備倭疏書後

元吳萊備倭疏洋洋千餘言大旨以罷互市來遠人不開邊釁為主與今之時勢迥然不同而其間有曰倭奴海東蕞爾國恃險弄兵以中國之大而見侮於小夷則四方何所觀仰哉云云不啻為今之中國痛哭流涕言也吾讀之而感歎不置奚夫昔之倭奴惟恃其戈矛劍戟之銛利艨艟數十往來海上其強遠不如句驪猶且負固不服侵擾中國不止抄掠居民燔燬城郭自元迄明世為邊患況自改用西法以來盡棄所學事事摹倣泰西唯恐弗至則其處心積慮何嘗一日不覬覦中國而中國轉可以無備耶顧元代所謂備不過遣一介之使宣示中朝德意羈縻之使勿內犯而已今則不然既相見以兵戎軍務之興不時何時告蕆我所自立於不敝之地者惟在處處有備時時有備而已豈前代之備倭所可同日語哉朝鮮一役倭人著著佔先我兵著著居後非船不堅炮不利不能與之相抗也以任用非人無備在先也致令倭奴長驅直入取韓京如反掌又復乘勝侵我牙山平壤九連鳳凰諸城盛京戒嚴警報日至至是而朝野內外皆太息痛恨於我武備之廢弛談時務者每曰倭寇起傾國之師擾我邊疆其國內空虛民力困乏宜用批亢擣虛之計潛師以攻取長崎橫濱神戶等處覆其巢穴復以偏師規復琉球餘衆堅守威海衛山海關諸口三分我軍使其首尾不能相顧可操必勝之權此策之至善者孫吳之謀韓[illegible]之策無以易此但倭人居心叵測我能見及彼豈不能見及耶[illegible]有勞師襲遠而國中[illegible]無備[illegible]今我抵其[illegible]路[illegible]然矣即使果然無備而其國之北境曰對馬島與朝鮮南境相直一夜可達我攻其不備彼不難分兵救援我能勝算獨操乎是以當軸諸公非不欲俯采芻蕘以滅此而朝食而尚遲疑不決者必待計出萬全始能殺敵而致果輕舉妄動與因循畏葸其僨事一也或又以天氣漸寒海河將凍寇必將自北而南宜調取北洋兵輪合力以防南洋庶幾餉不虛縻敵難逞志此誠目前至急之務也雖然北洋海道之兵輪固可分北洋陸路之兵力更宜厚倭奴詭計百出既明知冰凍未融其兵艦不能駛入口門則必厚集其力以攻我東三省陸路若專顧南洋各海口而北方兵不加增恐出我不意由陸以犯津沽長塘等處另以兵船擾及南方諸要隘使我顧此失彼不更岌岌可危乎為今之計朝廷宜簡一知兵重臣為陸路總統簡練雄師十萬以作北門鎖鑰倭奴自不敢正眼相窺則陸路有備矣北洋戰艦分其半以固南專在海面巡緝遇有倭船遊弋迎頭痛擊不轟毀不已使其膽落不敢縱橫海中其沿海各險隘如浙之舟山乍浦蘇之吳淞崇明閩之台灣粵之虎門等已調南洋兵輪防守炮台林立似可無意外之虞惟海濱地勢遼闊到處可以登泊節節設防勢所不可莫若設立漁團教以槍法炮法及各種陣法每百里內有漁船數十艘數千里海面聯為一氣晝夜梭巡遇敵則合力轟擊以佐兵力之不及則海口亦有備矣果如是倭奴雖狡其技無所施待其師勞力竭奮我全力以勦除之其亡可以立待此所謂處處有備時時有備者也讀吳氏疏竊歎同一備倭也而今之難有如此者

恭錄電傳上諭

○十一月十二日內閣抄奉 上諭前經降旨將甘肅甯夏鎮總兵衛汝貴革職拿問交刑部治罪屢經催解據報起程迄今尚未解到實屬延玩著盛京將軍直隸總督嚴飭沿途地方官查明行抵何處迅即押解來京毋任逗留欽此又奉 上諭順天府奏請將知縣撤任察看等語署保定縣知縣黃士杰署永清縣知縣龔蔭培辦理冬撫諸多草率均著即行撤任交孫家鼐等隨時察看另片奏安平公所等善堂暨翼善堂紳捐義賑各款援案核獎請飭部立案各等語均著依議欽此

四錄祝嘏清單

○賞給職銜降二等賞給職銜前花翎鹽運使銜道員用江西補用知府榮綬降二等賞給職銜前浙江候補知府杭州府西防同知孫晉梓降二級賞給職銜前花翎四品銜知府用候補同知張鈞　賞還原銜前花翎安徽甯國府知府李威敖　賞還原銜前花翎四品頂戴山西平陽府通判諸歸化廳同知張心泰　開復原銜前陝西候補同知署佛坪廳同知呂懋深　開復原銜前四品銜知府用江蘇試用同知李培源　賞還原銜前四品銜都察院候補經歷劉景澤　賞還原銜前同知銜山東候補知縣茅方廉　捐復知縣原銜前同知銜補用同知直隸州江蘇上元縣知縣沈國翰　賞還原銜前同知銜四川候補知縣余履恒　賞還原銜前花翎同知銜升用同知浙江補用知縣李昱　賞還原銜前花翎知府銜補用同知直隸州貴州青谿縣知縣賈芳　賞還原銜前山西陽城縣知縣賀松陰　開復原銜前花翎知府用在任候補直隸州知州河南中牟縣知縣王銘貴　賞還原銜前陳發兵馬司副指揮朱承紱　賞還原銜前南城兵馬司吏目隋殿甲　賞還原銜前同知銜甘肅秦安縣知縣敖思猷　此單仍未完

英京電語

○外洋路透電音云頃接美國紐約來信言現聞中國決定特派全權大臣前赴東京商議和局○有意大利國兵船一艘近在天津海口派令水手上岸前赴北京保護公使衙門○前報壽亞山梯地方作為英國屬地茲接實在信息並無其事○現聞俄國添派兵弁一萬九千名至排都姆交界之處以助防衛之力○秦晤士報館近得實信云阿米尼亞民亂一事大肆殺戮現在國家業已遴派妥人并請英美兩國官員同往詳查其外部大臣金排來伯爵亦已嚴斥地方官辦理之不善

三壽作朋

○本字林西報云英屬麥頓地方某老人已屆期頤近有一遊客過其家詢其年歲幾何答云不過七十餘客謂觀君精神甚健尚有若干年可活老人領之客又問尊翁何時逝世老人一聞此語不勝駭異答謂家尊現在樓上奉侍吾祖安寢安有逝世之理客自知失問當倩老人引見二老訂交而退世有欲求長生者盍奉教於此老之祖孫父子也可

疑團未破

○近日金陵官憲查傳張楚寶觀察一節業已兩記報章昨又接訪事人來信云觀察籍隸安徽其尊人曾於髮捻亂時身膺統領之職後因無志功名歸理陶朱公之業僑居白下家道甚豐觀察以道員需次北洋總辦製造局務甫經銷差南返讀禮苫廬不意上元縣陳亮山江甯縣趙小帆兩明府忽於前日同造其家擬將觀察傳至督署以憑張香帥有事查問乃兩明府到門時觀察已先期他出兩明府遂向家丁再四追問必欲知其行蹤所在歷時良久始同出外稟復香帥外間傳說有謂兩明府以觀察身家殷實故擬向之勸捐者又有謂觀察於北洋差務未能守正辦理已被言官入告故香帥擬傳至署逕交北洋訊問者此皆道聽之辭未可據為確實惟以皇皇道員平時因事晉省則有僚屬送迎僕從擁護氣象何等顯赫今者孑身他出而地方官突然戾止窮詰行蹤箇中情節必異尋常無怪乎揣度者之紛紛也用再登之以俟續聞

委代閱臺

○江督張香帥下車伊始極力整頓各事而尤以防務為重日前本擬親赴吳淞等處閱勘炮臺後以軍書旁午未克分身即委營務處兼辦水師學堂下關製驗局桂薌亭觀察赴淞閱勘一周以重防務觀察奉委即乘開濟輪船剋期駛往現已回甯稟復情形矣

白下捐談

○迦因國家需餉浩繁特由戶部奏設籌款之法通行各省一體遵辦正任兩江總督劉峴帥暨蘇撫奎中丞奉到 上諭後即飭署理江甯藩憲胡芸臺方伯會同上海鎮江兩關道妥議章程旋經方伯等擬章稟復候批辦理方伯復出告示大致謂現當需款孔亟之秋正臣民敵愾同仇之際況有款願借者既予毋之可權而集款較多者復邀封典之可博為此示仰官紳商民人等各向本司衙門及關道衙門先將願借銀數稟明備銀呈繳其遠在各州縣者或向地方官衙門呈繳并准其用殷實銀號錢莊匯票寄省上兌立即填給印票以便後日按期歸償此事不經胥吏之手絕無扣索留難之懸藩憲將部式附後以便周知查金陵為省會之地人民蕃盛甲於他處其中爰為之最盛者當以緞業首屈一指典業次之現聞緞業已經會同商議各商皆屬急公之意無不樂於輸將典當一業省垣共有十六家外縣三家亦已邀齊公議每家願捐錢二百串不求歸償至借款一事除各典所存官款不計外如有資本一萬串願借錢二百串此皆由該業商議尚未奉憲諭遵行其他布業錢業土機綢莊米業木商以及好義官員殷實紳戶必有忠君愛國之人樂於捐輸藉充國帑者以此計之百萬巨資當不難集券而獲又聞官場現擬起辦房捐已由城廂內外保甲總局章鍾兩觀察札飭各分局委員督令甲長按戶稽查一宅內共有房屋幾椽每月房租幾何預為存記所有起捐章程尚無明示傳聞只令房東出捐不令房客再出以示體恤惟起捐務究以幾月為限此現尚未能預知金陵一城袤延數十里房屋以億萬計即使捐租期短已可集成巨款以之裕餉以之增兵何外侮之足慮哉

兵差絡繹

○鎮江來信云本郡兵差曾停旬日現又陸續絡繹至督標新兵全軍數營係劉峴帥由湘募成歸中協楊軍門金龍統領又有虎勇兩營由江西德中丞招來歸申總戎道發統帶申總戎已於前月將所統各營開差北上此次虎勇兩營聞由某總戎帶領在鎮換船徑往清江北上俟到津門聚齊後仍由申總戎統轄聽調現在所到各營共需船數百號方敷裝運道憲呂觀察以分務紛冗不能兼顧爰委保甲總局劉明府照會同丹徒縣王大令分飭勇役協同江河各快四處封僱船隻現已開發數營渡江尚有二三營未發即在早晚間可將此差辦竣也

鎮市清寥

○中倭開戰以來商務大壞鎮江為通商碼頭向賴長江上下往來載運生意方能暢旺自今夏遞送接兵後市面日見清寥加以本地秋荒愈形冷淡現在銀根日逐加緊其有殷實資本之鋪戶雖遭虧折尚可撐持若恃挪補以為接濟者至此而左絀右支真形立見上月杪城外柴炭巷大街乾泰恒綢緞洋貨鋪倒閉聞虧一萬餘金本月初姚一瀛同泰豐江廣雜貨棧亦因虧欠客賬即行倒閉約負一萬數千之多城外鋪戶俱為震動轉瞬歲暮景象愈難貿易一途誠有不堪設想者已

湘軍續出

○湘省大軍兩次過漢均紀前報茲接漢口來信云昨日又見桓桓武士接踵而至俱屬干城勁旅訪事人詢之兵弁乃知仍為湘軍共有四營由該省新募而成交方總戎管帶取道漢鎮遵陸北上聞至津後即當調往旅順協力勦倭爰再記之以見我軍源源不竭真有如火如荼之盛

方伯還轅

○浙江藩憲趙展如方伯奉 旨晉京祝嘏業已差竣旋於前月十九日請 訓出都遵陸南下本月初八日省垣接到嘉興電報於是杭總捕同知孟同轉理事同知溥曉泉同轉暨仁和錢塘伍東兩邑宰均各乘船開往塘棲迎迓初十日午前憲舟安抵湖墅下碼頭杭中二協及左右兩營弁兵鵠立河干燃放鞭炮啟鬮下各員投遞手版方伯依次接見畧道寒暄畢即刻舍舟登岸排導入城各員亦相繼遄返聞方伯有筮期十二日接篆之說

三浙籌防

○北洋封河在即浙撫廖穀帥深恐倭氛延及南洋所屬各海口不得不厚集兵力以為思患預防之計爰將省垣楚軍左右兩旗弁勇札委胡都戎惟貫管帶前往澉浦駐紮都戎即於前月二十七日稟辭督隊起程省垣防營亦未便任其空虛穀帥遂委劉遊戎祥駿周把戎長桂招募壞補即委該二員為管帶○溫州鎮劉吉園軍門祥勝於前月下旬晉省稟商廖穀帥以近來南洋吃緊溫州兵力尚單擬添招楚湘舊部赴防鎮守穀帥允之軍門遂委楚軍中營幫辦守備李守戎茂青赴湘招募守戎剋日交卸營務所遺中營幫辦一差業經穀帥札委把總藍把戎蔚田接理○杭垣設立巡防局一事屢登本報茲悉上城巡局設於宗陽宮中城設於千勝廟下城設於二聖廟每局各有武弁管帶而以總巡為統轄每月給口糧四千二百文城廂內外各官河亦皆添設巡船往來巡緝習大吏保衛閭閻可謂無微不至矣

恩威並用

○前日蕪湖管驛巷拿獲放火匪徒土地保李六子二人當由保甲總局饒芷香大令訊實以其種火殃民法難寬宥重責千下隨即鎖入站籠擡至長街一帶示衆○管驛巷種火匪徒係更夫張二所見當場擒獲送至保甲局嚴辦旋由道憲袁觀察傳張到署以其巡更勤慎緝匪有功特獎洋蚨四十元觀察之聞善必賞疾惡如仇於此可見矣

冰雹初見

○近日蕪湖地方朔風凜冽雖身御重裘猶覺不寒而慄月初某夜三鼓時忽聞風聲蕭颯驚奮瓦上戛玉敲金居人皆知[illegible]

興電報於是杭總捕同知孟同轉理事同知溥曉泉同轉豐仁和錢塘伍東兩邑宰均各乘船開往塘樓迎送初十[illegible]

頭杭中二協及左右兩營弁兵鵠立河干燃鞭伸敬鵠下各員投遞手版方伯依次接見畧道寒暄畢即刻舍舟登[illegible]

返閩方伯有籤期十二日接篆之說

三浙籌防

○北洋封河在即浙撫廖穀帥深恐倭氛延及南洋所屬各海口不得不厚集兵力以為思患預防之計[illegible]右兩旗弁勇札委胡都戎惟貫管帶首往澉浦駐紮都戎即於前月二十七日稟辭督隊起程省垣防營亦未便任[illegible]峻周把戎長桂招募墳補即委該二員為管帶○溫州鎮劉吉園軍門祥勝於前月下旬晉省稟商廖穀帥以近來[illegible]縣招楚湘舊部赴防鎮守穀帥允之軍門遂委楚軍中營幫辦守備李守戎茂青赴湘招募守戎尅日交卸營務所[illegible]札委把總藍把戎蔚田接理○杭垣設立巡防局一事屢登本報茲悉上城巡局設於宗陽宮中城設於千勝廟下[illegible]弁管帶而以總巡為統轄每勇月給口糧四千二百文城廂內外各官河亦皆添設巡船往來巡緝大吏保衛閭[illegible]

恩威並用

○前日蕪湖管驛巷拿獲放火匪徒土地保李六子二人當由保甲總局饒芷香大令訊實以[illegible]下即鎮入站籠抬至長街一帶示衆○管驛巷種火匪徒係更夫張二所見當場擒獲送至保甲局嚴辦旋由[illegible]更隨慎緝匪有功特獎洋蚨四十元觀察之闓善必賞疾惡如仇於此可見矣

冰雹初見

○近日蕪湖地方朔風凜冽雖身御重裘猶覺不寒而慄月初某夜三鼓時忽聞風聲蕭颯[illegible]至矣幸未移時雹點即止至次日辰刻靄色烘窗捧出一輪朝旭於是羣相謂曰天公做美故以黃[illegible]

好義急公

○蕪湖李氏待旌節孝柯夫人為首太僕寺卿柯筱泉京卿淑媛布政使銜李稚基方伯哲[illegible]石門幼明大義結褵未賦而封君已赴玉樓夫人矢志靡他迎往李奉姑守節服事維謹鄉黨以節孝稱焉[illegible]有捐米數千石散賑蕪民其餘恤孤矜寡之事不勝枚指凡諸善舉一門有所聞無不解囊資助今值倭人犯順[illegible]轉解軍營朝廷以慷慨輸將出自閨閣實屬可嘉恩賞二品封典誥命於本月初五日到蕪同郡世誼之[illegible]濟噫一生苦節已流後世之芳二品榮封益煥門閭之色夫人之急公好義洵難多得用書之以為巾幗勸

潯陽官話

○新簡廣東學政惲大宗師之瀛誉先于上月間抵潯曾紀前報茲悉惲大宗師[illegible]一日十點鐘時道經小池口渡至九江文自道憲誠觀察武自鎮憲周軍門以次各官均詣碼頭恭迓並飭[illegible]

○署理九江德化縣篆蔡德化大令奉上憲調署餘干縣事交卸在即潯城紳商咸切去思義渡局蔡土兩帮公製[illegible]上月二十八日整肅衣冠恭送至署大令再三謙讓始行拜受並聞綢緞錢兩帮亦備有萬民傘德政牌不日當[illegible]此可見矣

○管帶九江新勁營范坤元總戎與管帶飛虎營劉清泉參戎同奉鎮憲札諭互相對調均於本月初一[illegible]于公製紅緞萬民傘兩柄德政牌八方排齊隊伍恭送范總戎由管由下炮臺過岳師門進九華門而至公館沿路[illegible]戎嚴明紀律馭衆以寬故弁勇咸感其德如赤子之戀父母也

○兩江督憲劉宮保之瀛誉乘坐大紅船九號[illegible]日未刻抵潯自鎮道以次均詣稟安各營亦排隊升砲以昭誠敬頗形熱鬧並有兩江建勝軍統領楊軍門之官眷[illegible]於初七日過潯均於次早展輪上駛

○特授德化縣李襄亭明府用曾接篆日期已登前報初六日定更後太夫[illegible]分整備全副儀仗單騎前導迎進尚署

○九江府崇濟川太守之太夫人以年逾八秩未迎任所月初接到電音悉[illegible]稟上憲請委員接篆一面遵制成服在城各印委官咸詣叩奠

○湖口盤局小池口分卡委員汪景傳二尹道[illegible]分局崔太守酌委王石詒二尹樹森接辦

色鬼迷花

○羊城李某富家子也性好微逐不醉無歸日前又與二三知己步入青樓選曲[illegible]殘始駕花驄歸去抵家後寒熱交作囈語不休家人以為醉後妄言初不之異豈知翌晨更甚仍是信口喃喃[illegible]下客死作花間鬼如大九頭者可謂至死不變矣然非李某之迷情花柳亦何至暗中邂逅竟被鬼詐哉

庸醫刺面

○荊沙訪事人來函云觀音寺某甲署方書遽以名醫自命見他醫所立之方必唾罵之近[illegible]集羣醫無效甲因為毛遂之自薦草草按脈獨言是大寒症指斥羣醫之悞書附桂湯以進乙子以為疑中[illegible]之命詎藥一入腹頃刻發燥中夜而亡次晨屍猶未殮乙子促甲至伴稱病已畧減甲尚不知皂然而來自詡[illegible]手批其頰且哭且罵責令償命甲至此無可如何只得叩頭如搗蒜哀詞求饒乙子猶不肯罷縛於屍側以小刀[illegible]始偷縛而縱之甲乃抱頭鼠竄去至今猶不敢出門有聞其事者謔之云此後先生可謂獨開生面矣

機船擱淺

○本埠招商局於本月初向江海新關租得安定機器挖泥輪船一艘在美界華順碼頭等處[illegible]船主西人令餐囑令大副華人名阿冬者暫行管舵不料啓輪出洲陡發狂風一時巨浪滔天洪濤怒吼管舵[illegible]沙灘上船漏水入不能駛行船主即駕小舟駛至吳淞電致上海托祥生船廠人往勘閱昨日已將該船拖送進口

憲駕將臨

○探聞蘇臬憲韓古農廉訪將次蒞滬上海縣黃大令接悉電音已飭差保預備伺候矣

[illegible]示照登

○欽加運同銜特用府補用直隸州上海縣正堂黃為示論遵辦事照得每屆冬令必須嚴密[illegible]內外各舖烟館均應給發示論限令每於二鼓一律關閉歷經出示論遵在案茲屆冬防且值海防戒嚴尤應[illegible]此示仰各地保立即遵論查明各村鎮現開烟館共有若干戶應即造具年歲籍貫冊限日呈縣以憑核發條論[illegible]示論依限於二鼓關閉不准深夜開寶以及容留來歷不明之人住宿致干提究辦本境烟館前經示論祇准閉[illegible]各鄉鎮仍有添開之戶殊屬玩違自此次示論之後如再有私自添開者一經訪實定即提案嚴究並將得賄包庇[illegible]官決不寬貸各宜凜遵毋違特示

犬戀故主

○甯波人名金生者畜有洋犬一頭頗解人意去年三月間犬忽失去尋覓無蹤久不作[illegible]馬路某馬車行門首瞥見一犬酷似已所失者試呼其名犬即聞聲向前跳躍不已儼若與故主訴久闊之情金[illegible]己參三年失將廿月猶能不忘故人世有飲水而不思源者豈非人不如犬乎

英兵假滿

○英兵船水手一千一百人給假上岸准在各租界中遊玩四十八點鐘約需用洋銀一萬[illegible]聞此等水手並未到過上海兼之久未上岸一經給假撫不盡與遊玩凡租界中各酒肆及飯店等咸獲利市[illegible]洋車夫指引借宿之處各出番佛二尊以三四人共宿一床各屋主以為得未曾有喜出意外前晚黃昏時[illegible]新閘碼頭登魚雷船駁運出口惟尚有十餘人樂而忘返經船弁函請捕房飭派西探捕等四出拘尋押禁一宿[illegible]

佔及鄰地

○英界新二馬路與隆里房屋自經某姓購買後大興土木改造洋房東西牆脚均佔及他姓[illegible]地二尺有奇向之理論囑令飭匠拆卸業已允許至東首所佔之地係甯人洪慶齋之產今洪已會與張姓想來[illegible]

虹口瑣事

○虹口昆山路十一號門牌之洋房係瑞記寫字西人所居本年九月間曾失石鐘一架投報[illegible]店人等減去工資諸傭不服細加查察始悉侍者之友李阿喜彼時曾經來過因香照包探江阿三於昨日將[illegible]裏虹口公和南貨店人在棧房門首搬運貨物失去牛栗子一簍當即報明捕房昨日美包探寶如海見江北[illegible]兜售上前盤詰認竊不諱遂帶回捕房押候解訊

掌珠忽失

○滬南大東門外篾作街張姓之幼孩年僅數齡昨晨在門外戲嬉倏忽不見偵騎四出影響[illegible]

窮極尋死

○蘇州人金某向在南門外開小茶肆酷嗜烟霞終日所得不足供其呼吸今歲妻女相繼[illegible]迫之況更甚于前近復為二豎所擾自念貧病交困生不如死遂于前晚懸梁以圖自盡幸鄰佑聞聲解救得[illegible]

因姦釀命

○本埠西門外褚家衖地方某氏婦有女年已及笄曾許城內玉器作夥某甲為室無如[illegible]性成輕薄私與法馬路某寶舖主之子某乙有染雙宿雙飛已非一夕遂至珠胎暗結腹漸膨脝女母偵知其[illegible]胎竟致斃命東門局於甲頓興問罪之師某乙即聞風避匿央其友人出勸留日邀同地中互相排解令乙出不[illegible]猶未應允究竟如何了結不得而知

杖責發落

○前年冬有甯波人王阿大與賈阿標之妻賈胡氏通姦被賈偵知頓起殺心糾合韓桂洪[illegible]將王謀斃當將地保報縣詣驗緝獲兇犯訊實之下判將賈等收禁擬辦後賈因病發堂身死馮韓則分別收[illegible]此案業經上憲擬定韓桂洪等分別杖責各八十發落等因目下已行文來申上海縣黃大令遂于昨日午後飭[illegible]堂杖責

船主歸案

○本埠醉六堂書坊于上年冬間僱船裝運皇清經解四十二箱自杭回申在董家渡浦[illegible]坊主徐良州控縣蒞將連中舵工石順舟扭縣訊供押所着交輪船主劉佐卿到案嗣知劉在浙省某大憲衙[illegible]文移提還延不到並據汪中標投縣呈稱置有連中小輪租與劉佐卿行駛自上年肇事後該輪久泊不行以[illegible]兩叩求追償等語大令迭次行文催提現悉杲大憲已將劉三郊名斥革監即備文解滬歸案辦理前日大令[illegible]州供在北關醉六堂書坊上年秋試時赴浙起考售剩鉛板石印各書雇舟運回行至董家渡浦面遭連中[illegible]落水撈起二十七箱失去十五箱值銀二千兩應向該輪船主追償叩求明鑒汪中標供前年出銀九百兩[illegible]壞即行修理費去修理銀四百兩上年租與劉佐卿往來內河言明每月租洋二百元每月租洋五十五元畫十[illegible]機器均已毀壞請將船價追給劉佐供向在浙省大憲署為吏上年向汪中標租得連中小火輪船當交頂[illegible]用石順舟等在船經理不知伊等如何不慎致肇釁端本當早日投案適因母病羈身已央人向醉六堂商[illegible]樵役案供與兩造交好是以情願解勸惟汪中標處議得償洋一千二百元醉六堂處可否寬限再與舵工石[illegible]上年肇事後兩者出外料理祇有一事今則延為兩事矣又謂徐良州曰爾等貿易之人究屬受虧無妨此事[illegible]雖央人來均是一味空言大令姑准周秋樵之請着限十天將汪中標處一千二百元先行理明醉六堂處[illegible]石順舟交差候示

英廨晚堂案

○寡婦范夏氏同子范增林前日扭控范羅氏羅田氏到廨昨晚宋別駕提訊范夏氏供[illegible]光緒十七年憑媒王阿大娶顧河榮之妹為媳前年冬間托稱母病歸去屢邀不回後竟搬往別地毫無音信[illegible]訪認已產小孩即往尋見扭案請究范增林供與母同買之羅田氏供丈夫故世多年親生祇此一女與范增[illegible]家侍奉不料女媳並不來邀追遣女兒同去忽被扭案范羅氏供十七歲小孩是施姓託養餘供與田氏同別[illegible]責一百下交范夏氏等具領管束羅田氏具以後不得再邀女兒回家切結斥釋

○孫生林控被陸阿榮誘拐[illegible]到案曾列前報昨經別駕提訊孫生林供甯波人因妻王氏出外不歸報捕緝獲在大興客棧尋獲恐被陸阿[illegible]開大興客棧因外甥女陳桂元向在孫王氏處學做纖草昨日孫妻適過門口進來坐即被包探獲解餘不[illegible]浦東母家去昨天回家路過大興棧門前進內略坐實無別情陸阿榮供在寶善街鴻錩襪店為夥孫王氏到[illegible]求請明察宋別駕察核各供尚無誘拐實情遂各從寬斥釋

詰拘送法捕房案

○招商局新濟輪船買辦某甲日前抵埠遣某乙持鹽一只內儲另物送至家中行經法[illegible]捕頭詢問情由乙即據實伸訴捕頭着包探往甲處查明回復○將乙斥釋

○積竊某甲前晚在法[illegible]檢巡上前拘住即送至大捕房克總巡着將該積竊管押候解公堂訊辦

○北八人某甲與同鄉某乙在法[illegible]遁巡捕被乙追至法馬路適遇巡街捕一併拘入捕房捕頭略加詢詰以事屬細微着各押片刻斥釋○[illegible]間竊得棉被一條旋被棧夥查知當即追至補灘獲住人贓該竊遂將棉被拋入浦江乘影急即撈起扭送捕[illegible]釋去被給失主

滙豐銀行告白

啓者本行收足資本洋一千萬元公積洋四百五十萬元另議定備用股本洋一千萬元總行開設在香港分行在倫敦廈門暹羅飽帶維亞孟買加拉吉打古臨北福州神戶長崎意陸伊羅禮容呂宋紐約檳榔冷宮西貢舊金山新加坡天津橫濱其上海行與各商往來暫存本行之銀每日結帳者其息長年二釐存至二十萬兩為止存三個月者其息照長年算三釐存六個月者四釐存全年者五釐代付本埠匯票並辦理銀行一切事務并官匯票俱以匯至倫敦及歐洲印度新金山美國中國東洋等處大通商碼頭特此布聞

光緒二十年七月念七日

奉送小照

[illegible]來諸[illegible]華白小照者[illegible]款多送一張新增古裝[illegible]及[illegible]像男女衣服一律[illegible]文分不加以[illegible]招[illegible]賜顧者請認明英大馬路[illegible]利[illegible]對門[illegible]照像號不致有誤

保險[illegible]

啓者昨今各保火險公司行登賞格一則諒邀各商號垂鑒近來滬上火患之多較前更甚其非偶然失愼已可概見[illegible]險行賠累實鉅不得不公議增漲保費倘火患因此漸少保費仍可減讓刻下公查起火之由間有防範不愼所致者然匪徒有心縱火索償圖利亦所難免貽害鄰居實非淺鮮嗣後如有人知風信拿獲此等匪徒一經官憲審實懲辦即照賞格酬付決不食言特此佈知

裕昌洋行告白

粵東臺中妙

統理花柳解毒丹　參茸百補種子丸　頭癬汗斑真狐油

神治疳疔魚口便毒五淋白濁遠年陳毒惡瘡癩瘋無名腫毒肺胃咳嗽咽痛音啞內熱骨蒸大便不通小便短結等症此齋不燥不寒下無瀉無嘔毒由大小二便而去屢試屢驗方敢濟世倘染其毒請速來試之方信予言不謬也

此丸用參茸玉桂魚鰾鹿鞭鹿尾烏雞配合君臣各藥熬膠製丸取其以多煉少以少取勝專治男子虛耗下元不固腎冷精寒不能生子久婦人氣血不充月事愆期子宮虛冷不能受孕是丸專培氣血根本不但種子奇論久服延年益壽返老還童真可稱聖藥也倘有虛言惟大罪我

此油治遠年牛皮頑癬血癬狐臭汗斑等症藥到止癢根除可謂當面見功也以上各藥寄售老旗昌內廣怡心五馬路廣禹泉

鶴雲氏謹誌

千里一室

○啓者德律風公司開設滬上有年現在風氣既開信從益衆所談之事不但聲音畢肖而且絲毫不差所有租界各辦公處如中國招商局電報局造紙公司等大事業及中外各報館推之英法美之巡捕房工部局各國領事公館狀師寫字處各洋行醫生寓處銀行保險行等以及各西人住宅均已一律遍裝皆謂笑言如接信息通靈人咸便之且每年所費僅需銀五十兩裝後日夜儘用尤可謂價廉工省倘有樂辦者不拘城廂內外中西各人向門公館行舖宅堂凡關係大面局者皆可一律裝用至如四馬路之烟館茶坊酒樓林立營有請客等事往反多勞時候亦易耽擱儻用德律風則便捷無比謂千里一室洵非謬譽也如蒙賜顧或請到行面譚或即致函卜問當有詳細章程奉告也○再有大小電燈及藥水井各色電氣機器大小德律風箱出賣并代辦全套德律風到別埠包裝包用係一不妥價亦相宜請認明四川路即二洋涇橋朝北十四號門牌便是

德律風公司告白

上洋 海大馬路寶善街東首老泰和衖內

劉益興號京緞抄莊

本號兼售原疋杭紡每兩三錢熟羅三錢二分莊新在申向售貢緞原箱出口歷有餘年各省馳名今內增門市照批開剪本機元滋貢緞各色衣着天青披套俱全價目格外克己以圖久遠仕商賜顧者誠信無欺

復昌綢莊起首與批開剪

[illegible]每尺式角式分不是批價[illegible]

各色加重紡綢每尺壹角六分輕者壹角二分月白士尚素綢每尺壹角時花加重各色濮院綢每尺乙角式分

本號自運金銀庫緞正號內局杭甯綢頭號定機摹本庫緞各色杭紡熟羅向辦一應盛澤綢綾紡綢絲巾各種新樣衣料精益求精可稱貨高色美價值克己公批以招廣遠　久蒙仕商賜顧無不頌稱價廉物美皆因小號非比別家寄售將次貨魚目混珠圖一時之利本號開乃多年起首第一家照批開剪貨真價實童叟無欺認明乙棋盤街同芳居斜對門第四家必得成票行內莊批發再小號新到歐細各色被面批發公道

天福茶園

十四夜演

張潤田　夜夜紅　周春奎　小穆　李春來　一盞燈　汪桂芬　田玉和　全班

合天祿演　郭天演　煩武行　全行　沈韻秋　合行　王德全　趙得虎　合行　合演

征北海　雙沙河　牧羊卷　草[illegible]　蚨蜡廟　[illegible]虎　樊城　長亭　祭長九　洛陽橋

天仙茶園

十四日演

閻燕奎　小月芬　小連生　謝雲奎　三麻子　小百歲　小月祥　高彩雲　小桂枝　周采全

斬鄭恩　祭長江　丹陽縣　樂毅伐齊　夢遊上海

十四夜演

小月祥　薛瑤卿　小彩壺　高彩雲　孟七盞　謝雲生　小連奎　趙小廉　三蘇子　銀納花

取三郡　斬寶娥　府逃國　坐樓殺惜　鐵公雞　十二本　青雲下書

丹桂茶園

十四夜演

金蘭卿　張燕芳　白雲奎　小雙鳳　姜善珍　周鳳林　鄭福芝　張玉奎　趙祥玉　陳彩林

洛陽橋　取三郡　貴妃醉酒　大名府　全本

拍賣車轎

本行准於每逢禮拜四早十點鐘[illegible]在本行拍賣[illegible]四輪[illegible]馬車[illegible]收定銀[illegible]清如過期不取[illegible]將定洋充公另拍此佈　老太古洋行謹白

禮拜二拍賣

十五日禮拜二十點鐘拍賣和大雙柏小工錦牌色色呢魚牌頭羽毛牛貨紅嘰等布此布　公平行啟

禮拜四拍賣

啟者准於本月十七日禮拜四即本月十七日十點半鐘拍賣[illegible]老羽四[illegible]紅十人一槍[illegible]彩布三元十[illegible]四五十二彩[illegible]三[illegible]元紅[illegible]人槍[illegible]人三元[illegible]紅[illegible]獅[illegible]布等貨特此布聞　十一月十五日[illegible]元芳洋行啓

遺失信票

於十月念二日由甯口隨保定輪船興潤信局寄發第八十四號福信一封內有會票二張係付一名下會福春長照付九八元記一會念兩一係源記名下千五百照付九八元三千零四十兩現付向八元三千零四十兩各已付向[illegible]說明作為廢紙望各行號切勿收用特此聲明　三馬路寓裕盛源啓

趙同春堂馳名戒烟丸

同春堂第一家　戒烟龍涎香丸

天下馳名龍涎香戒烟丸係本堂始創家傳秘方製煉為戒烟最靈之品藥性純和善解烟積不寒不燥於人身體最為合宜能消痰潤肺又補氣固精如初服試戒即開胃精神顯色光潤人可保時無辛苦及戒之將半人肥壯力健身輕戒斷後轉弱為強無疾病所以年老者諸同癮者亦可保戒而斷永戒烟洋洋二角稱讚其驗賜顧者請認明廣東趙同春洋玉角小瓶上海老巡捕房對門開設

張分設杭州太平坊[illegible]張巷○山東登州黃縣西門全記溫州城西街[illegible]○金陵廣亨號○蘇州養育巷○德記○蘇州大東門[illegible]○常州○江陰○常熟[illegible]江西○烟台○大通○江陰○等處[illegible]

英十二月份票出售

今售英十二月份呂宋票雙價洋十一元開一張四十角五條七彩華粵蒙收布凡此件外公道[illegible]開同班老廣豐新萬寶來新行　同啟萬福來

甯波分號

呂樵翁

男子珊眼科

寓英二馬路中朝北石庫門內便是

丹桂茶園新戲告白

九十本

並蒂蓮

李京官　霍天　師姐凰鳳　倪僕恩　亮禾　吳定霍　金得子　兆文　韓詳祭　伐仙　夢姐　採　報子　倪華　秋華　作計　小嫖　院定　二奶　文奶　章小　來富　唱歌　平信　端擇　陽日起演　吉周桐蓀啓

包醫耳聾真正聖藥

不論老少耳聾耳鳴兩耳痛或耳內膿刻見耳之症立見切此係本堂主人愈效先生監製之方也每盒二兩洋一元倘有不肯之以以為亂真誤人者必遭雷殛火焚上洋中和里內僑誠德堂啓

惠書照錄

德誠堂主人惠鑒託晉號所製三香妙藥真濟世之靈丹僕於前年秋間曾託八少七減三要十日用烟煙吸一錢半逐至四夜少事香忙一緣月無以後入口即神之常分從日有託時香四兩付仍追月和每烟少絕三今有適購七錢十四錢餘香柳補托無暇局烟吸吸南溉計重二兩托中王仲衡老師給尚有煤未稍寄此寄自銀縣路路馬路馬中路[illegible]此係真本道口煙吸吸[illegible]

新出繪圖真正京調二集

前出天水關文昭關等一集今新出定軍山陽平關魚腸劍賣馬吊金鎗殺息黃鶴樓黃金台審刺客曹陽宮等名家繪成京班戲合正腔做南仍彩洋集錄圖套批七角起兩與初集同批發外公道價寄上洋二馬路價格音蘇信都亭橋東唐將軍弄內聽音館便是　發售啓

新開萬利生

上洋英大馬路望平街口

批發呂宋雪茄烟捲烟

今售英十二月呂宋票即華十一月廿五日開彩零售全張紅票公道兼務埠函購價遠班帶原奉

上海盆湯弄壽榮齋

珠珀白濁丸

淋濁之症或酒濕熱毒而成或花柳傳染故中便刺痛白濁小淋濁服此丸凡三立效五角一瓶料

補身有益

本藥房製鐵百補鐵酒此酒是泰西名醫創造與衆不同專治面黃肌瘦形消骨立氣血兩虧飲食停積心悸咳嗽脾胃虛弱陰陽虧損魂夢多驚酒色過度精神不足四指無力腰酸飲日怯寒夜不成眠勞傷等症婦女月不著手成春以及仕商賜顧者也蒙不調更為靈驗何經先購數瓶試之方知本藥房上洋大馬路東首老德記藥房謹啟

姑蘇稻香村

開設上洋四馬路中粵辦京都爐食自製乾濕蜜餞香杏仁風魚蝦子糟蛋醉蟹八珍甜醬薑粉名點九製鳳爪皮[illegible]葛粉督造冰糖梨膏新增廣東[illegible]藥酒綿金腿名糖兼售南北雞鴨火腿糟鴨鹽兼各貨價目克己紳商賜顧只此一家並無分出

上海[illegible]

本[illegible]藥房[illegible]

參茸衛生丸　人參再造丸　參茸三鞭丸　扶陽乾健丸　三鞭壯陽丸　全鹿滋腎丸

自帶採芸麒麟麵　人參毓麟丸　勝寶女金丹　甯坤至寶丹　安胎益母丸　產後回生丹

靈寶如意丹　時症通關散　萬應甘露茶　萬應午時茶　太乙紫金錠　梅花點舌丹

利兌

此汁最能補陽專治肺腑之病故治高年陽虛精神衰傷風痰嗽吐血[illegible]

選製[illegible]

托裏消毒丸　治毒內消丸　初起拔毒丹　珍珠生肌散[illegible]

中西大藥房

戒烟梅花參片

自來一物必有一制不得其詳即玉液丹砂岡地利濟致足慨也本藥房創製梅花參片交稱妙品四方之獲此而戒除老癮者已不知幾千百人矣緣戒烟秘方無所苦精神四方之救此而戒者近來秘方無病痛…

聲明冒取

茲有無恥之徒冒稱本號之夥友向各貨物必須切勿誆取付印留告布號心爲送到各盖宜此章特謹白

上海九華堂

東洋信封

本號起始定造東洋信封信箋名寶海今又新到各色金花信封每匣價洋二角八分五彩信封每…

告白

上海洋涇浜北工部局…

定價一制

慎安堂批發大票

利濟局 木輪船 每日午下二點 往蘇州 双日開 往杭嘉

利洋行經紹

本行經理保火險公司十餘年矣專保中外房屋棧房貨物等件其資費從廉遇有賠欵迅速格外公道…

英京司各脫魚肝油公司謹識

司各脫滋補乳白鱉魚肝油

此油潤肺除痰滋長肌肉補養氣血堅壯筋骨專治陰虛內傷咳嗽吐血破金失音肺癆哮喘男婦身體瘦弱小兒筋骨痿軟…



上海亨達利洋行啓

啓者本行開張上海四十餘年…

赤金保廣公司大票

雙張售大洋壹元式角

一月十頭彩 五千元

四十二月份票准於華十二月初一日開彩屆時仍請諸公駕臨福仙茶園面看開彩是荷開彩後二日有對號單印送核對倘蒙賜顧往來信力購者自給紅票一概取足併此佈聞

本埠售票處

上海大馬路東首

老德記藥房靈驗各藥出售

上海華英大藥房自製各項蠟丸

本房道地採辦選藥監製正工種各平丸兌發以期利售性宜賜顧馮濟推…

照相大減價

新開萬元利

克利馬爾補陽糖汁

茲寄上洋

萬利生

白濁丸